

DIMA PER VALIGIA E450
TEMPLATE FOR E450
GABARIT POUR E450
RÜCKENPOLSTER FÜR E450
PLANTILLA PARA MALETA E450



art. E84

SCHIENALINO SPECIFICO - SPECIAL BACKREST
DOSSERET SPÉCIFIQUE

SPECIFISCHE BEIFAHREER-RÜCKENLEHNE - RESPALDO ESPECIFICO

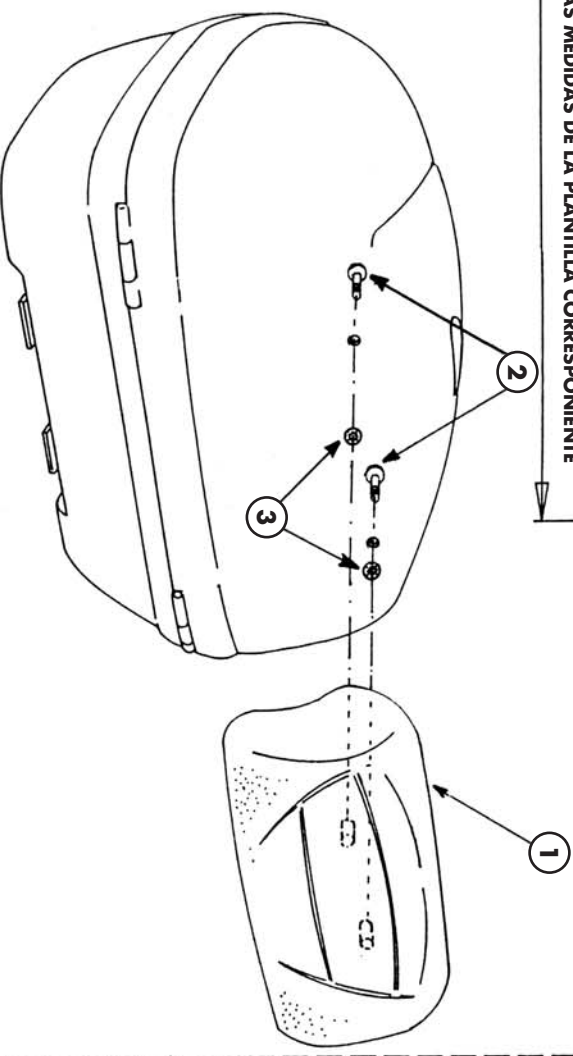
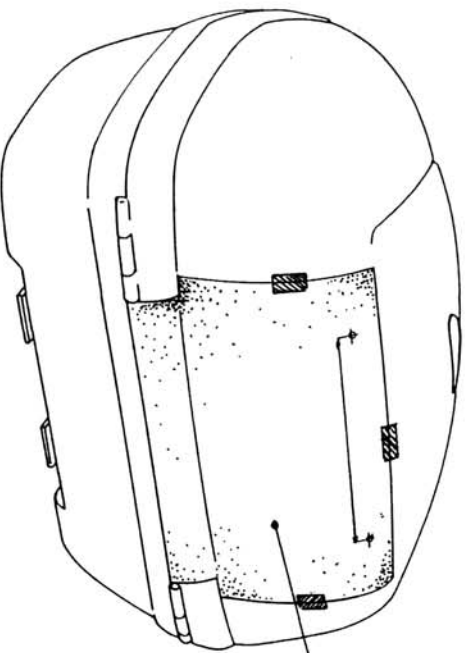
ISTRUZIONI DI MONTAGGIO - MOUNTING INSTRUCTIONS
 BAUEINLEITUNG - INSTRUCTIONS DE MONTAGE

⊕ Ø6,5mm

⊕ Ø6,5mm

PRIMA DI FORARE VERIFICARE CHE LA DIMA CORRISPONDA ALLE MISURE INDICATE
BEFORE DRILLING HOLES CHECK THAT MEASURES ON TEMPLATE CORRESPOND
AVANT DE PERCER CONTRÔLER QUE LE GABARIT CORRESPOND AUX MESURES INDIGUÉE
BEVOR DER KOFFERDECKEL DURCHBOHRT WIRD, PRÜFEN SIE DAB DIE SCHABLONE DEN GEGEBENEN
ABMESSUNGEN ENTSPRICHT
ANTES DE HACER LOS AGUJEROS COMPROBAR LAS MEDIDAS DE LA PLANTILLA CORRESPONIENTE

141 mm



ISTRUZIONI PER LA FORATURA DEL COPERCHIO:
 RITAGLIARE LUNGO LE LINEE TRATTEGGIATE E POSIZIONARE LA DIMA:
 FORARE NEI DUE PUNTI, PUNTA DA UTILIZZARE Ø6,5mm, SI CONSIGLIA DI FORARE PRIMA CON UNA PUNTA DI DIAMETRO MINORE.

INSTRUCTION FOR COVER DRILLING:
 CUT OUT ALONG THE DOTTED LINES AND PLACE THE TEMPLATE:
 DRILL IN THE TWO POINTS. BIT TO USE: DIAM 6,5mm, WE SUGGEST YOU TO DRILL FIRST WITH A SMALLER DIAM BIT.

INSTRUCTION POUR LE PERÇAGE DU Couvercle:
 DÉCOUPER LE LONG DES LIGNES EN TRÈTS ET POSITIONNER LE GABARIT:
 PERÇER OU LI Y A LES DEUX POINTS, POINT A UTILISER: DIAM. 6,5mm. ON CONSEILLE DE PERÇER D'ABORD AVEC UNE MECHE DE DIAM. PLUS PETITE..

BAUANEITUNG FÜR DAS DURCHBOHREN DES KOFFERDECKELS:
 SCHNEDEN SIE AUF DIE 2 PUNKTE/BOHRERSPRITZE 6,5mm) WIR EMPFEHLEN ZUEST EINE KLEINERE BOHRERSPRITZE ZU BENUTZEN.

INSTRUCCIONES PARA REALIZAR LOS AGUJEROS:
 CORTAR POR LA LINEA DE PUNTOS Y PONER LA PLANTILLA EN AL MALETA:
 AGUJERAR LOS DOS PUNTOS, USANDO UN DIAMETRO DE 6,5mm. ACONSEJAMOS REALIZAR LOS AGUJEROS PRIMERO CON UN DIAMETRO MAS PEQUENO.

N	DESCRIZIONE DEL KIT KIT DESCRIPTION DESCRIPTION DU KIT	QUANTITA' (QUANTITY) (QUANTITE)
1	SCHIENALINO (BACKREST) (DOSSERET)	1
2	VITE TL M 6 X 16 (SCREW M 6 X 16)	2
3	RONDELLA IN GOMMA Z267 (RUBBER WASHER Z267) (RONDELLE CAOUTCHOUZ Z267)	2



**DIMA PER VALIGIA E35
 TEMPLATE FOR E35
 GABARIT POUR E35
 RÜCKENPOLSTER FÜR E35
 PLANTILLA PARA MALETA E35**



art. E84

SCHENALINO SPECIFICO - SPECIAL BACKREST
 DOSSIÈT SPÉCIFIQUE

SPEZIFISCHE BEFÄHRER-RÜCKENLEHNE - RESPALDO ESPECÍFICO

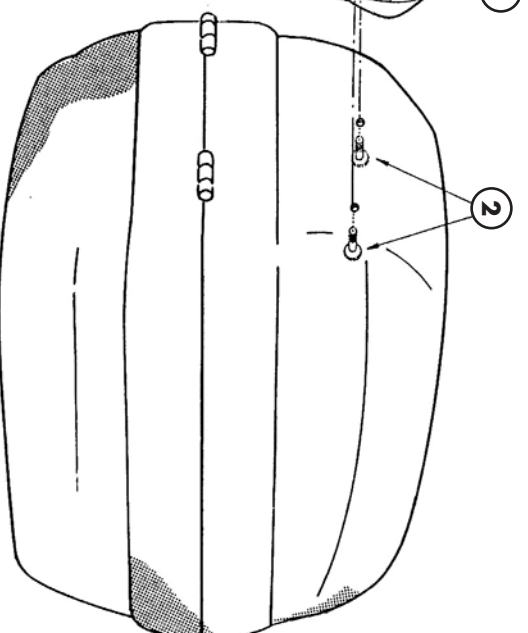
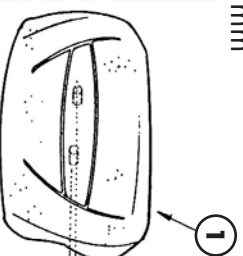
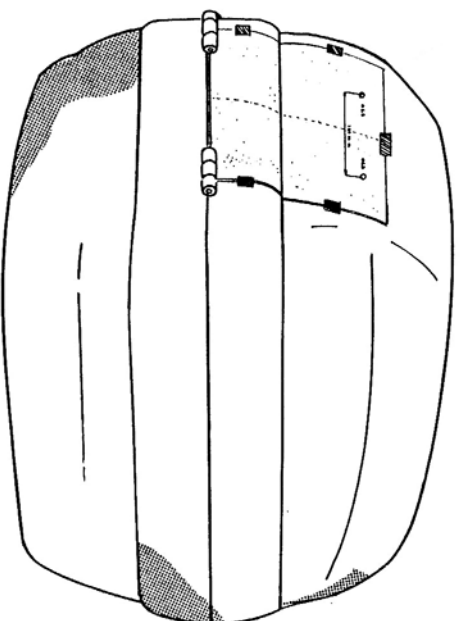
ISTRUZIONI DI MONTAGGIO - MOUNTING INSTRUCTIONS
 INSTRUCTIONS DE MONTAGE
 BAUEINLEITUNG - INSTRUCCIONES DE MONTAJE

⊕ Ø6,5 mm

PRIMA DI FORARE VERIFICARE CHE LA DIMA CORRISPONDA ALLE MISURE INDICATE
 BEFORE DRILLING HOLES CHECK THAT MEASURES ON TEMPLATE CORRESPOND
 AVANT DE PERCER CONTROLER QUE LE GABARIT CORRESPOND AUX MESURES INDIGUEE
 BEVOR DER KOFFERDECKEL DURCHBOHRT WIRD, PRÜFEN SIE DAS DIE SCHABLONE DEN GEGEBENEN
 ABMESSUNGEN ENTSPRICHT
 ANTES DE HACER LOS AGUJEROS COMPROBAR LAS MEDIDAS DE LA PLANTILLA CORRESPONIENTE

⊕ Ø6,5 mm

141 mm



ISTRUZIONI PER LA FORATURA DEL COPERCHIO:

-RITAGLIARE LUNGO LE LINEE TRATTEGGIATE E POSIZIONARE LA DIMA.
 -FORARE NEI DUE PUNTI, PUNTA DA UTILIZZARE Ø6,5mm. SI CONSIGLIA DI FORARE PRIMA CON UNA PUNTA DI DIAMETRO MINORE.

INSTRUCTION FOR COVER DRILLING:

-CUT OUT ALONG THE DOTTED LINES AND PLACE THE TEMPLATE.
 -DRILL IN THE TWO POINTS, BIT TO USE: DIAM Ø6,5mm. WE SUGGEST YOU TO DRILL FIRST WITH A SMALLER DIAM BIT.

INSTRUCTION POUR LE PERCAGE DU COUVERCLE:

-DECOUPEZ LE LONG DES LIGNES EN TRÉTS ET POSITIONNEZ LE GABARIT.
 -PERCER OU II Y A LES DEUX POINTS, POINT A UTILISER: DIAM. 6,5mm. ON CONSEILLE DE PERCER D'ABORD AVEC UNE MECHÉ DE DIAM. PLUS PETITE.

BAUANELEITUNG FÜR DAS DURCHBOHREN DES KOFFERDECKELS:

-SCHNEIDEN SIE AUF DER GESTRICHELTEN LINIE.
 -BOHREN SIE AUF DIE 2 PUNKTE/BOHRERSPITZE 6,5mm) WIR EMPFEHLEN ZUEST EINE KLEINERE BOHRERSPITZE ZU BENUTZEN.

INSTRUCCIONES PARA REALIZAR LOS AGUJEROS:

-CORTAR POR LA LINEA DE PUNTOS Y PONER LA PLANTILLA EN AL MALETA.
 -AGUIERAR LOS DOS PUNTOS, USANDO UN DIAMETRO DE 6,5mm. ACONSEJAMOS REALIZAR LOS AGUJEROS PRIMERO CON UN DIAMETRO MAS PEQUENO.

